
State Water Resources Control Board

AVISO DE OPORTUNIDAD PARA COMENTARIOS PÚBLICOS, TALLERES PÚBLICOS Y CONSIDERACIÓN POR PARTE DE LA JUNTA DEL BORRADOR DE PAUTAS PARA EL PROGRAMA ACELERADO DE SUBVENCIONES PARA EL AGUA POTABLE

Oportunidad para comentarios públicos sobre el borrador de pautas

POR LA PRESENTE SE NOTIFICA que la Junta Estatal de Control de Recursos de Agua (Junta Estatal de Agua) aceptará comentarios por escrito sobre el borrador de pautas para el Programa acelerado de subvenciones para el agua potable (borrador de pautas). Los comentarios por escrito se deben presentar antes de las **12:00 p.m. del viernes 10 de febrero de 2023**. Los comentarios por escrito se deben presentar siguiendo los procedimientos de la sección "Presentación de comentarios" de este aviso público.

Talleres del Programa acelerado de subvenciones para el agua potable

TAMBIÉN SE COMUNICA que el personal de la Junta Estatal de Agua llevará a cabo tres talleres públicos sobre el borrador de pautas. Los talleres se celebrarán el:

Lunes 6 de febrero de 2023 - desde la 1:00 p.m. hasta las 3:00 p.m.

Taller del Sur de California

Highgrove Room

3737 Main Street, Suite 200

Riverside, CA 92501

Participación en persona

Martes 7 de febrero de 2023 - 9:30 a.m.

Taller de la Junta Estatal de Agua (Taller del Norte de California)

Coastal Hearing Room, Segundo Piso

Joe Serna Jr. - Edificio CalEPA

1001 I Street

Sacramento, CA 95814

Participación en persona y remota

Miércoles 8 de febrero de 2023 - desde las 2:00 p.m. hasta las 4:00 p.m.

Taller del Valle Central

Sala de Juntas de Self-Help Enterprises

8445 W Elowin Ct

Visalia, CA 93291

Participación en persona

E. JOAQUIN ESQUIVEL, CHAIR | EILEEN SOBECK, EXECUTIVE DIRECTOR

Los talleres incluirán una presentación sobre el borrador de pautas, así como la oportunidad de que los participantes aporten comentarios orales. Cualquier persona interesada puede hacer preguntas o aportar sus opiniones. Sin embargo, los comentarios formales por escrito no deben presentarse durante los talleres, sino según los procedimientos indicados en la sección "Presentación de comentarios" de este aviso público.

El quórum de la Junta Estatal de Agua puede estar presente en los talleres, pero la Junta Estatal de Agua no tomará ninguna medida.

LOGÍSTICA DEL TALLER

Los talleres del **Sur de California** y del **Valle Central** se realizarán únicamente en persona.

El taller del **Norte de California** se celebrará junto con la reunión de la **Junta Estatal de Agua**. Este taller se celebrará en persona, con la opción de que el público participe desde una ubicación remota.

- Para aquellos que solo deseen ver la reunión, la transmisión por Internet estará disponible en <https://www.youtube.com/user/BoardWebSupport/> o <https://video.calepa.ca.gov/> (con subtítulos disponibles) y podrá utilizarse A MENOS que tenga la intención de hacer comentarios.
- Los miembros del público que deseen hacer comentarios sobre un punto del orden del día o que se presenten ante la Junta, pueden obtener información adicional sobre cómo participar por teléfono o en la reunión a distancia aquí: https://www.waterboards.ca.gov/board_info/remote_meeting/

El orden del día de la reunión de la Junta Estatal de Agua del 7 de febrero de 2023 indicará la secuencia de los puntos del orden del día programados para esa fecha, incluido el Taller sobre el Programa acelerado de subvenciones para el agua potable. El orden del día se publicará como parte del proceso regular del orden del día de la reunión de la Junta Estatal de Agua, y puede verse en línea en: http://www.waterboards.ca.gov/board_info/calendar.

SERVICIOS DE IDIOMAS

Para solicitar servicios de interpretación de idiomas o de lenguaje de señas, envíe su solicitud al menos diez días hábiles antes de la reunión (hasta el 23 de enero de 2023) contactando a Marina Pérez al (916) 322-4265.

SERVICIO DE INTERPRETACIÓN DE IDIOMAS

Para solicitar el servicio de interpretación de idiomas o en el lenguaje de señas, comuníquese a más tardar el 23 de enero con Marina Pérez al número telefónico (916) 322-4265.

Consideración por parte de la Junta del borrador de pautas

TAMBIÉN SE COMUNICA que la Junta Estatal de Agua considerará la adopción del borrador de pautas el 7 de marzo de 2023, en la reunión de la Junta Estatal de Agua (reunión de la Junta). A continuación se indican la fecha, hora y lugar previstos para la reunión de la Junta:

Martes 7 de marzo de 2023 - 9:30 a.m.
Junta Estatal de Control de los Recursos Hídricos
Reunión de la Junta
Coastal Hearing Room, Segundo Piso
Joe Serna Jr. - Edificio CalEPA
1001 I Street
Sacramento, CA 95814
Participación en persona y remota

Opción de video y teleconferencia: Esta reunión se celebrará en un lugar físico y el público tendrá la opción de participar desde una ubicación remota.

- Para aquellos que solo deseen ver la reunión, la transmisión por Internet estará disponible en <https://www.youtube.com/user/BoardWebSupport/> o <https://video.calepa.ca.gov/> (con subtítulos disponibles) y podrá utilizarse A MENOS que tenga la intención de hacer comentarios.
- Los miembros del público que deseen hacer comentarios sobre un punto del orden del día o que se presenten ante la Junta, pueden obtener información adicional sobre cómo participar por teléfono o en la reunión a distancia aquí: https://www.waterboards.ca.gov/board_info/remote_meeting/

CUESTIONES DE PROCEDIMIENTO

En la reunión de la Junta del 7 de marzo de 2023, la Junta Estatal de Agua considerará la adopción del borrador de pautas. Los participantes podrán resumir y complementar el material escrito con presentaciones orales durante la reunión de la Junta. No habrá testimonios jurados ni se harán repreguntas a los participantes. Sin embargo, los miembros y el personal de la Junta Estatal de Agua pueden hacer preguntas aclaratorias. Para garantizar una reunión de la Junta productiva y eficaz, podrá imponerse un límite de tiempo para los comentarios orales.

Para recibir recomendaciones sobre cómo realizar presentaciones ante la Junta, diríjase a:

https://www.waterboards.ca.gov/board_info/meetings/board_presentations.html.

ACCESIBILIDAD

Los usuarios de dispositivos de telecomunicación para sordos (TDD, por sus siglas en inglés) pueden ponerse en contacto con el Servicio de Retransmisión de California llamando al (800) 735-2929 o a la línea de voz al (800) 735-2922.

Borrador de pautas del Programa acelerado de subvenciones para el agua potable

ANTECEDENTES

El personal de la División de Asistencia Financiera (DFA) propone aplicar el borrador de pautas para proporcionar un proceso acelerado mediante el cual los solicitantes de agencias públicas con proyectos de alta prioridad que califiquen puedan recibir financiación de subvenciones estatales. El Programa acelerado de subvenciones para el agua potable utilizará una variedad de fuentes de financiamiento estatales para proyectos de infraestructura de agua potable, que incluyen pero no se limitan a: Propuesta 1, Propuesta 68, el Fondo de Agua Potable Segura y Asequible, y la Ley de Presupuesto de 2021.

Los formularios de solicitud, revisiones, procedimientos y requisitos pueden variar del programa de financiación del DWSRF para apoyar la reducción de los tiempos de procesamiento y los requisitos de presentación de información. Con la creación de este programa, los proyectos críticos de infraestructura de agua potable se construirán en un plazo más corto, lo que dará lugar a que muchas comunidades pequeñas obtengan acceso a agua segura, limpia, asequible y accesible mucho antes de lo que ocurriría sin este programa.

DISPONIBILIDAD DE DOCUMENTOS

El borrador de pautas está disponible para comentarios públicos en:

https://www.waterboards.ca.gov/drinking_water/services/funding/expedited-grant-funding.html

También puede solicitar una copia del borrador de pautas poniéndose en contacto con el Sr. Pete Stamas por correo electrónico a Pete.Stamas@waterboards.ca.gov.

Tras revisar los comentarios públicos recibidos antes de las 12:00 del mediodía del viernes 10 de febrero de 2023, el borrador de pautas se actualizará si es necesario y se publicará como parte del orden del día de la reunión de la Junta del 7 de marzo de 2023. Esto ocurrirá como parte del proceso regular del orden del día de la Junta Estatal de Agua, y puede verse en línea en:

http://www.waterboards.ca.gov/board_info/calendar.

PRESENTACIÓN DE COMENTARIOS

La Junta Estatal de Agua aceptará comentarios por escrito sobre el borrador de pautas. Los participantes también pueden presentar comentarios orales para complementar sus comentarios escritos, tal como se ha descrito anteriormente. Para enviar comentarios por escrito, utilice el asunto "**Comment Letter - Draft Expedited Drinking Water Grant Funding Program Guidelines**" (**Carta de comentarios - Borrador de pautas para el Programa acelerado de subvenciones para el agua potable**). Los comentarios por escrito se deben recibir antes de las **12:00 del mediodía del viernes 10 de febrero de 2023** y deberán presentarse a la atención de:

Jeanine Townsend, Clerk to the Board
Junta Estatal de Control de Recursos de Agua
1001 I Street, piso 24
Sacramento, CA 95814

Las cartas de comentarios pueden enviarse a la secretaria de la Junta por correo electrónico (si su tamaño total es inferior a 15 megabytes) a commentletters@waterboards.ca.gov. Si la carta de comentarios electrónica tiene más de 15 megabytes, puede enviarse por fax al (916) 341-5620. Los mensajeros que entreguen copias impresas de las cartas de comentarios deben registrarse con el personal de seguridad del vestíbulo, que puede ponerse en contacto con la Sra. Townsend al (916) 341-5600.

AVISOS FUTUROS

Cualquier cambio en las fechas de los talleres públicos, el periodo de comentarios públicos o la fecha de reunión de la Junta Estatal de Agua para considerar la adopción del borrador de pautas se comunicará a través de la lista de distribución de correo electrónico de la Junta Estatal de Agua. Toda persona que desee recibir avisos de cualquier cambio debe estar suscripta a la lista de correo electrónico de la Junta Estatal de Agua.

El formulario de suscripción se encuentra en: http://www.waterboards.ca.gov/resources/email_subscriptions/swrcb_subscribe.html. Para suscribirse, seleccione la categoría "General Interests" (Intereses generales), luego marque la casilla "Board Meetings" (Reuniones de la Junta) y proporcione la información requerida.

Además, cualquier persona que desee recibir avisos sobre oportunidades de financiación de proyectos de infraestructura de agua potable en general puede suscribirse a la lista del Fondo Rotativo Estatal de Agua Potable. Para suscribirse, utilice el enlace anterior y seleccione la categoría "Financial Assistance (Grants and Loans)" (Asistencia financiera (subvenciones y préstamos)), luego marque la casilla "Drinking Water State Revolving Fund" (Fondo Rotativo Estatal de Agua Potable) y proporcione la información requerida.

INFORMACIÓN ADICIONAL

Por favor, dirija todas las preguntas sobre este aviso al Sr. Pete Stamas al (916) 552-9983 o por correo electrónico a Pete.Stamas@waterboards.ca.gov.

6 de enero de 2023
Fecha

 para
Jeanine Townsend
Secretaria de la Junta